



The Ontario Gazette

La Gazette de l'Ontario

Vol. 149-02
Saturday, 9 January 2016

Toronto

ISSN 00302937
Le samedi 9 janvier 2016

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés

The Director has been notified by the Minister of Finance that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241(1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Ministry of Finance, Corporations Tax, 33 King Street West, Oshawa, Ontario L1H 8H6.

Le ministre des Finances a informé le directeur que les sociétés suivantes n'avaient pas respecté la *Loi sur l'imposition des sociétés*.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(1) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les sociétés citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la *Loi sur l'imposition des sociétés* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites sociétés se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à l'Imposition des sociétés, ministère des Finances, 33, rue King ouest, Oshawa ON L1H 8H6.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
---	--

2016-01-09

AMAX CONTRACTING INC.	001554108
ANDRE RISCALAS INC.	001278537
ARCHIBALD, PETERSON LIMITED	001112168
AVI FOOD SERVICES INC.	002130893
AZIMUTH COMPUTER MAINTENANCE INC.	000735501
BLITZ LIMITED	001463729
BOTEH INC.	001301157
BRANTLI LIMITED	002148069
CHARLIE'S ANGELS HAIR STUDIO LTD.	001470686
CHSI INC.	001417667

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
CLAYBROOKE DISPLAY INC.	001706771
COF CANADA GROUP INC.	001744617
COGENT COMPUTER TECHNOLOGY INC.	001115387
CONNECTIX CANADA INC.	001704956
CORBIT ROCKWELL INVESTMENTS INC.	002040915
DA HOOD INC.	001666443
DELTA NETWORKS INC.	001599500
DEMOEL ASSOCIATES INC.	001214111
DIAMOND POOLS LTD.	000917988
DKS TRANSPORT INC.	002132926
DMY MARKETING SERVICES LIMITED	001252953
DUFFY'S DISC JOCKEY SERVICE INC.	000819027
EDISON ACADEMY OF CANADA INC.	002111720
EXPRESS WELLNESS & BUSINESS SOLUTIONS INC.	002112191
F.M. STEEL WORK INC.	001750125
FACES HAIR STUDIO INC.	001727240
FALCO CONSOLIDATED CORP.	002106893
GAGNE HOLDINGS INC.	001662336
GALATEX GARMENT COMPANY INC.	001289827
GRACE GOURMET LTD.	001171523
GRASSROOTS MARKETS INC.	001581333
HEXICON GENERAL CONSTRUCTION LTD.	002110667
I. HOPMEYER LTD.	001316970
JD-N-STASHELL INC.	001608414
KENNETH TAN MEDICINE PROFESSIONAL CORPORATION	001677020
LASHER MASONRY LTD.	001518185
LEARN WELL LIVE WELL INCORPORATED	001718495
LES ENTERPRISES DESLAURIERS ENTERPRISES LTD.	001726498
LIGHTSPEED! INC.	001209642
MARCEL GERVAIS GARAGE LTD.	001153250
MARK'S MODERN SIGNS LTD.	000618549
MAXIFLEX INC.	001337940
MAZECO INVESTMENTS INC.	001746240
METRO SPORTS CENTRES INC.	002053414
MILLWORK BY AMATI INC.	001495189
MOM'S JERK INC.	001752083
MPOWERTEC FRANCHISING INC.	001706434
MULTI SIGNS LTD.	000674082

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
MWJ DESIGN INC.	001642895
NASMO CAPITAL INVESTMENTS INC.	002151192
NKM CONTRACTING LTD.	001621918
NOVATEK ELECTRONICS INC.	000410393
NSAT INC.	002141651
PRECISION HOMES (HUNTSVILLE) INC.	001158661
PRESSCOM INC.	001357206
PROMOCO INTERNATIONAL INC.	001200890
QUALITY SYSTEMS ENTERPRISES INC.	002092088
R/W AUTOMATION DESIGN & DETAILING LTD.	000347838
REIM CUSTOM PAINTS INC.	001071999
REJUVENA SKIN AND LASER CENTRE INC.	002119820
RPM MARKETING STRATEGIES LTD.	002152163
SIMPLY ZOUP INC.	002127415
SLATUS AIR SYSTEMS INC.	000809115
SOUTH LIBRA DEVELOPMENTS INC.	002142698
STRAITS AQUALIFE LIMITED	001085332
SUDS-U-BREW INC.	001124060
SYN VENTURE CORP.	001704413
THE COOK SHOP KITCHEN SHOP INC.	000939467
THE GHALI KITCHEN INC.	002109662
THE GUY SHOW MEDIA GROUP INC.	002122980
WESTERN TRADE LINK INC.	002089877
WILSON-MCLEAN INCORPORATED	001217091
WRIGHT'S WESTMOUNT GARAGE INC.	001046906
1080913 ONTARIO INC.	001080913
1140166 ONTARIO INC.	001140166
1145043 ONTARIO LIMITED	001145043
1166761 ONTARIO LIMITED	001166761
1199918 ONTARIO INC.	001199918
1200096 ONTARIO LIMITED	001200096
1223858 ONTARIO LIMITED	001223858
1263421 ONTARIO LTD.	001263421
1302861 ONTARIO LTD.	001302861
1314056 ONTARIO INC.	001314056
1358740 ONTARIO INC.	001358740
1402406 ONTARIO INC.	001402406
1449875 ONTARIO LTD.	001449875
1466089 ONTARIO INC.	001466089
1502893 ONTARIO INC.	001502893
1618329 ONTARIO LTD.	001618329
1638990 ONTARIO INC.	001638990
1645358 ONTARIO INC.	001645358
1676315 ONTARIO INC.	001676315
1685067 ONTARIO INC.	001685067
1698142 ONTARIO LTD.	001698142
1698213 ONTARIO INC.	001698213
1701949 ONTARIO INC.	001701949
1703542 ONTARIO LIMITED	001703542
1706588 ONTARIO INC.	001706588
1708437 ONTARIO INC.	001708437
1711567 ONTARIO LIMITED	001711567
1717593 ONTARIO INC.	001717593
1719344 ONTARIO INC.	001719344
1724456 ONTARIO LTD.	001724456
1748850 ONTARIO INC.	001748850
1756338 ONTARIO LTD.	001756338
2085300 ONTARIO INCORPORATED	002085300
2099591 ONTARIO LIMITED	002099591
2110616 ONTARIO INC.	002110616
2113431 ONTARIO INC.	002113431
2113432 ONTARIO LIMITED	002113432
2128577 ONTARIO LTD.	002128577
2144297 ONTARIO INC.	002144297
2153673 ONTARIO INC.	002153673
612206 ONTARIO LIMITED	000612206
689294 ONTARIO INC.	000689294

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
796529 ONTARIO LTD.	000796529
815227 ONTARIO INC.	000815227
855780 ONTARIO LIMITED	000855780
865511 ONTARIO LIMITED	000865511
908072 ONTARIO INC.	000908072

WILLIAM D. SNELL
Director, Ministry of Government Services
Directeur, Ministère des Services
gouvernementaux

(149-G010)

Cancellation of Certificate of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters) Annulation de certificat de constitution (Non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under subsection 241(4) of the *Business Corporations Act*, the Certificate of Incorporation of the corporations named hereunder have been cancelled by an Order for default in complying with the provisions of the *Corporations Tax Act*, and the said corporations have been dissolved on that date.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, le certificat de constitution de la société sous-nommé a été annulée par Ordre pour non-observation des dispositions de la *Loi sur l'imposition des sociétés* et que la dissolution de la société concernée prend effet à la date susmentionnée.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2015-12-14	
A.J. TRANS INC.	001720335
AMC PARAMOUNT INC.	002083081
ATTITUDE DANCE BOUTIQUE LTD.	001716791
AUTO PERSIAN PERFORMANCE INC.	001739600
AXESS FINANCIAL CORP.	001730613
BAYSTAR CAPITAL CORPORATION	001321681
BAYVIEW MEMORIAL PET CARE INC.	002128797
BRANDED INDUSTRIES LTD.	002123055
BUN'S COMPANY INC.	001746331
CANADIAN CORPORATE FINANCE LTD.	001300044
CLY COMPANY LIMITED	001110725
CORSEA ENTERPRISES INC.	001319884
CROSS TOWN AUTO RADIATORS SERVICE INC.	001194973
DAVID NAVY ENTERPRISES LTD.	000770680
DEER FLY PRODUCTIONS INC.	001131477
DOUBLEDRAFT ENTERTAINMENT INC.	001597276
E.COM CORP.	001235262
EASTERBROOK FOOD SERVICES LTD.	001071601
ELECTRONIC MART CORPORATION	002107937
EN VIVO HEALTH INC.	001661680
FILO'S EQUIPMENT INC.	002058539
FIRST RATE EMPLOYMENT AGENCY INC.	001729323
GARDEN COURT RESTAURANT LIMITED	000121585
GEORGINA RENTAL SALES & SERVICE INC.	002070923
GRANITE CONCIERGE INC.	002074819
IFG-INFINITE FINANCIAL GROUP INC.	001580402
IN-CONTACT CONSULTING LIMITED	002138873
INXTEC CORPORATION	001450576
JETLAG7 INC.	002116112

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
K.G. GREENE CONSULTANT LTD.	001457476
KAIBOOM LTD.	002135418
KETTLE RIVER VINEYARDS INC.	002069882
KONTUR TRANSPORT INC.	002088522
LIFETIME BAY YORKVILLE GP INC.	002066581
MICHAEL BROWN SALON & SPA INC.	001668820
MOBILE MOOSE TECHNOLOGIES INC.	001425805
MTR ENTERTAINMENT (BUZZ) LTD.	001332627
MUSKOKA NORTH PROPERTIES LTD.	001728437
NOBLE WEALTH STRATEGIES INC.	001674830
OASIS DISTRIBUTION & MANUFACTURING INC.	001467741
OGO HOLDING LTD.	002128934
P.H.D. GROUP LIMITED	001740237
PEARL TOWING & RECOVERY LTD.	001623001
POWER DAM TRUCK REPAIR LTD.	001153360
PROJECT POLAR BEAR INC.	002126958
PTF CANADA LTD.	001305327
QUALICUM BUSINESS PARK LIMITED	000951153
R. JACKSON DEVELOPMENTS INC.	002147954
RADCOT INTERNATIONAL INC.	000970001
RAINPIN CONSULTING INC.	002129164
REAL COCO WATER INC.	002118366
RHL STORE FIXTURES INC.	001378237
RINGROCK ENTERPRISES INC.	001058073
RT LOGISTICS INCORPORATED	001503831
SCM PROJECT SERVICES INC.	002065111
SEISAN AUTO SALES INC.	002077939
SEMY INC.	001320664
STERLING SPORTS INTERNATIONAL INC.	001564479
T. M. TOOLS INC.	000417289
TECH WAGON EXPRESS INC.	002132073
THE CANADIAN CENTRE FOR ACADEMIC ENRICHMENT (1994) LTD.	001095392
THE FROG & PRINCESS ENGLISH PUB INC.	002128132
TIMBER EXCAVATIONS AND FOUNDATIONS INC.	001501501
ULTIMATE GRAPHICS INC.	001044288
VINE CELLAR INC.	001155751
WAVES LIFESTYLE CENTRE INC.	002124110
W3EDGE, INC.	001205614
YONE KOBAYASHI HOLDINGS INC.	002083953
1012085 ONTARIO INC.	001012085
1024536 ONTARIO LTD.	001024536
1026601 ONTARIO LIMITED	001026601
1080584 ONTARIO INC.	001080584
1108433 ONTARIO INC.	001108433
1115493 ONTARIO LIMITED	001115493
1192006 ONTARIO INC.	001192006
1195408 ONTARIO INC.	001195408
1206675 ONTARIO INC.	001206675
1269415 ONTARIO LTD.	001269415
1312166 ONTARIO INC.	001312166
1314139 ONTARIO INC.	001314139
1365824 ONTARIO INC.	001365824
1464371 ONTARIO CORP.	001464371
1472719 ONTARIO INC.	001472719
1499596 ONTARIO LTD	001499596
1555141 ONTARIO INC.	001555141
1561632 ONTARIO INC.	001561632
1614248 ONTARIO LIMITED	001614248
1655024 ONTARIO INC.	001655024
1656510 ONTARIO LTD.	001656510
1658310 ONTARIO INCORPORATED	001658310
1664486 ONTARIO INC.	001664486
1713365 ONTARIO INC.	001713365
1719633 ONTARIO INC.	001719633
1723508 ONTARIO LTD.	001723508

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
1734607 ONTARIO LIMITED	001734607
2004187 ONTARIO LTD.	002004187
2010714 ONTARIO INC.	002010714
2048355 ONTARIO INC.	002048355
2067206 ONTARIO LTD.	002067206
2078552 ONTARIO INC.	002078552
2079824 ONTARIO LIMITED	002079824
2082214 ONTARIO LTD.	002082214
2084352 ONTARIO CORP.	002084352
2114861 ONTARIO INC.	002114861
2118017 ONTARIO INC.	002118017
2122508 ONTARIO LTD.	002122508
2123564 ONTARIO INC.	002123564
2126305 ONTARIO LTD.	002126305
2135351 ONTARIO CORPORATION	002135351
2141994 ONTARIO INC.	002141994
2148968 ONTARIO INC.	002148968
2149077 ONTARIO LTD.	002149077
2151860 ONTARIO INC.	002151860
2154959 ONTARIO LIMITED	002154959
3G JEWELERS INC.	002073478

WILLIAM D. SNELL
Director, Ministry of Government Services
Directeur, Ministère des Services
gouvernementaux

(149-G011)

Certificate of Dissolution Certificat de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed. The effective date of dissolution precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les sociétés par actions*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2015-11-27	
ADAM SHEARER HOLDINGS INC.	002277066
F AND F CAPITAL INC.	002136453
KUEHL ELECTRIC LTD.	000315443
PIPELINE ENTERPRISES LIMITED	002255561
SAKURA GROUP LTD.	001824109
SHEARER MARKETING INC.	002277062
TAZ PROMOTIONAL STRATEGIES INC.	002318425
1413378 ONTARIO LTD.	001413378
1472364 ONTARIO LIMITED	001472364
2189489 ONTARIO INC.	002189489
2207752 ONTARIO INC.	002207752
2222687 ONTARIO INC.	002222687
2015-11-30	
CK GROUP TRADING LTD.	002226978
CRIS'S QUICK PICKS INC.	001324508
ESOTERIC TACTICS INC.	002252070
GREAT AUTO INC.	002287453
1356677 ONTARIO INC.	001356677
1389821 ONTARIO LTD.	001389821
1517034 ONARIO INC.	001517034

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
1800359 ONTARIO CORP.	001800359
2198301 ONTARIO INC.	002198301
2209318 ONTARIO LIMITED	002209318
928517 ONTARIO LIMITED	000928517
2015-12-01	
J. W. & ASSOCIATES INC.	001068654
JB PANDA LIMITED	002382988
MG CLEANING SERVICES INC.	001793711
SONDETT ONTARIO LIMITED	000916577
TCF AUTO SERVICES INC.	002245098
1667765 ONTARIO LTD.	001667765
2175744 ONTARIO LIMITED	002175744
2328523 ONTARIO INC.	002328523
2465002 ONTARIO INC.	002465002
2015-12-02	
A.G. ROBINSON CONSTRUCTION LTD.	002072681
ACCESS MARKETING INCORPORATED	002310095
BRUMAR ENGINEERING LTD.	000567581
CHBN CONSULTING GROUP INC.	002146741
DELUSI HOLDINGS INC.	001447372
DITSON HOLDINGS LIMITED	000229309
DRESSLER PROJECT MANAGEMENT INC.	001518389
ESQUESING DEVELOPMENTS LIMITED	000294061
ESWIMDEPOT VENTURES INC.	002145541
GCW MANAGEMENT CONSULTING INC.	001540183
GEORGE DUNN TRUCKING INC.	002395441
LUBE EXCHANGE LIMITED	001758453
PATRIMONY PROPERTIES LIMITED	001247058
REGNUM PROPERTIES LIMITED	001247059
RICHWICK ELECTRIC LTD.	000455959
1207361 ONTARIO INC.	001207361
1226292 ONTARIO INC.	001226292
1543570 ONTARIO INC.	001543570
1552351 ONTARIO INC.	001552351
1789201 ONTARIO LTD.	001789201
2105579 ONTARIO INC.	002105579
2250345 ONTARIO INC.	002250345
2313175 ONTARIO INC.	002313175
2015-12-03	
ABRO INC.	001667813
2015-12-07	
1040997 ONTARIO INC.	001040997
2015-12-15	
1716411 ONTARIO INC.	001716411
2015-12-16	
CANADA POOL LIMITED	000102553
MY ELECRICIAN INC.	002241028
PAUL H. SIMPKIN CABINET CO. LIMITED	000062848
1216876 ONTARIO INC.	001216876
2015-12-17	
ACHIEVER CANADA INC.	000736839
BRAVO TRAVEL INC.	001349168
BRN INVESTMENTS LIMITED	001782226
BRUNSWICK INTERNATIONAL (CANADA) LIMITED	000246912
CANADIAN AUTO-ASSOCIATES LTD.	001721669
CANBEST GROUP INC.	002375710
D & A CARMICHAEL CONSULTING INC	000977758
DONNY MAC ELECTRICAL LTD.	001273117
ENFINITY CANADA LTD.	001909173
ENFINITY CRYSTALLINE 1 INC.	002231031
ET.COM SYSTEMS INC.	001308205
GL SYSTEM MANAGEMENT SOLUTIONS LTD.	001392034
J. L. KENNEDY LIMITED	001145206
MORRIS DRILLING INC.	001700276
PARALLEL COMPUTING TECHNOLOGIES LTD.	002379729
R & E BEST FORTUNE CO. LTD.	001641864

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
ROSSCO ACQUISITIONS INC.	001789755
STAHL HOLDINGS INC.	001789773
STREETERSTEVENS PHOTOGRAPHY INC.	001777488
VMJ RENOVATIONS INC.	001832959
1123366 ONTARIO INC.	001123366
1318276 ONTARIO INC.	001318276
1737963 ONTARIO INC.	001737963
1768242 ONTARIO LIMITED	001768242
1781679 ONTARIO INC.	001781679
1901113 ONTARIO INC.	001901113
2088685 ONTARIO INC.	002088685
2250590 ONTARIO INC.	002250590
2321323 ONTARIO INCORPORATED	002321323
2322091 ONTARIO INC.	002322091
2411118 ONTARIO LTD.	002411118
257 INTEGRATED HOLDINGS INC.	000426516
912067 ONTARIO INC.	000912067
948098 ONTARIO LIMITED	000948098
2015-12-18	
BURNHAMTHORPE ROOFING INC.	002311241
COSMO DENTAL LABORATORY INCORPORATED	001897509
DKAL INC.	002216110
GERSA CANADA INC.	002341820
HURLEY REAL ESTATE HOLDINGS CORPORATION	002107365
MELROSE AIR HEATING & COOLING INC.	001876766
ORA-DENT LTD.	000330163
OXFORD AGRI SYSTEMS INC.	001337151
PARMARK ENTERPRISES LIMITED	000335530
PATHWAY GORR 2010 OFFERING MEMORANDUM SUBSIDIARY INC.	002268682
PATHWAY GORR 2010 PROSPECTUS SUBSIDIARY INC.	002268683
PATHWAY GORR 2011 OFFERING MEMORANDUM SUBSIDIARY INC.	002290111
PENFUND FINANCE CORPORATION	001418442
PROJECT ELINOR LIMITED	001840095
RAVENCORP LIMITED	001395935
ROSEWOOD PROMOTIONS INCORPORATED	001100235
TIBCO HOLDINGS INC.	002311234
1270883 ONTARIO INC.	001270883
1449171 ONTARIO INC.	001449171
1843026 ONTARIO INC.	001843026
2044230 ONTARIO LIMITED	002044230
2044231 ONTARIO LIMITED	002044231
2387630 ONTARIO INC.	002387630
747625 ONTARIO INC.	000747625
2015-12-21	
AMJ CERAMICS INC.	002160679
BENEDETTA'S STUDIO INC.	001740371
FUNDEX ASSURANCE INC.	001396861
GRAIGUE HOLDINGS INC.	001108869
K. LAMPTEY DENTISTRY PROFESSIONAL CORPORATION	002430513
KING'S WATCH CO. LTD.	000982530
LANDMARK COMMERCIAL GROUP INC.	001270687
MICROCOMPUTER COMPONENT SOURCING LIMITED	001429218
MILTON FASTENERS LIMITED	000523443
PAYLESS PAVING & CONCRETE WORKS INC.	001931061
THE PASSIONATE TRAINER FITNESS STUDIO INC.	002203158
TRISH PERSONAL CARE SERVICES INC.	001772548
W & R LEASE RIGHT LTD.	000529187
WRITERS' CROFT INC.	001644989
1057651 ONTARIO INC.	001057651
1091901 ONTARIO INC.	001091901
1126580 ONTARIO LTD.	001126580
1126582 ONTARIO LIMITED	001126582
1333938 ONTARIO INC.	001333938
1382766 ONTARIO INC.	001382766

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société :	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
1696937 ONTARIO INC.	001696937
2015-12-22	
ADAMSON, LAWSON, SURBRAY, ASSOCIATES LIMITED	000673904
ALTO INVESTMENTS LTD.	002161558
APPLENT SERVICES INC.	000780741
CANPAN TECH INC.	002220418
DEMPSEY CONSTRUCTION LIMITED	001115994
ENDEAVOR GLOBAL HOLDINGS INC.	002464242
GLENGARY ESTATES (SAULT) LTD.	000518826
HAIL THE VILLAIN INC.	002198128
ITBOOSTER INC.	002438195
JML REAL ESTATE GROUP LTD.	002133793
K.H. CHEN CORPORATION	002220757
LOMAR PROJECTS INC.	002372606
PREMIER BOOKS DIRECT LTD.	001371140
RSVPWED MEDIA INC.	002465576
STEEL T-REX LTD.	001652265
TALKIN' BLUES MEDIA INC.	001566920
THE COMITY GROUP LTD.	002318573
TITANIUM SHIELD SECURITY LTD.	001929281
1061536 ONTARIO INC.	001061536
1252483 ONTARIO INC.	001252483
1842346 ONTARIO INC.	001842346
1876375 ONTARIO LIMITED	001876375
1878524 ONTARIO INC.	001878524
2167422 ONTARIO INC.	002167422
2303598 ONTARIO INC.	002303598

WILLIAM D. SNELL
Director, Ministry of Government Services
Directeur, Ministère des Services
gouvernementaux

(149-G012)

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly's Internet site at <http://www.ontla.on.ca> or from:

Procedural Services Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2
Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

DEBORAH DELLER,
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of RUSSELL LITT & SHIRLEY LITT application will be made to the Legislature Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive 790186 Ontario Inc.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queens Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Timmins, Ontario, this 20th day of November, 2015.

ELEANOR BACCEGA
Barrister & Solicitor
Riopelle Group Professional Corporation

(148-P386) 51, 52, 01, 02

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Corporation of the Municipality of Huron Shores application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act authorizing it to exempt certain lands from taxation for municipal and school purposes, other than local improvement rates, beginning January 1, 2015 while it is occupied and used solely by the Thessalon First Nation and is owned by or held in trust solely for Thessalon First Nation's benefit and to cancel all or a portion of the taxes for municipal and school purposes, other than local improvement rates, that were payable on such lands for the years 2001 to 2014.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Sault Ste. Marie, this 8th day of December 2015.

J. PAUL R. CASSAN
Solicitor for the Applicant
Wishart Law Firm LLP
390 Bay Street East, Suite 500
Sault Ste. Marie, ON
Tel: 705-949-6700
Fax: 705-949-2465

(148-P387) 51, 52, 01, 02

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, on behalf of Grace Cornfoot application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to Revive the Corporation 1112045 Ontario Inc.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Belleville, Ontario, this 11th day of December, 2015.

GRACE CORNFOT
Per: Henderson Williams LLP
Matthew Page
214 Pinnacle Street
Belleville, ON K8N 3A6

(148-P392) 52, 01, 02, 03

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of **1884521 ONTARIO LIMITED** application will be made for the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to Revive **1884521 ONTARIO LIMITED**.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2

Dated at Toronto this 15 day of November 2015.

PACE LAW FIRM

BRIAN BELL
Barrister & Solicitor
For Daniel Vu, President of
1884521 Ontario Limited

(148-P393) 52, 01, 02, 03

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

140 COLUMBIA CORP.

TAKE NOTICE that the shareholder of 140 Columbia Corp. passed a Special Resolution on January 1, 2016 requiring the said Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Business Corporations Act* (Ontario).

DATED January 1, 2016.

TOBY JENKINS
President

(149-P002)

140 COLUMBIA CORP.

TAKE NOTICE that a final meeting of the Shareholder of the above Corporation was held on January 1, 2016, at which time the Liquidator of the above Corporation presented her account and explanation of the voluntary winding up of 140 COLUMBIA CORP.

DATED January 1, 2016.

TOBY JENKINS
Liquidator

(149-P003)

Sale of Land for Tax Arrears By Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

TOWNSHIP OF MCGARRY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on January 12, 2016 at the Township of McGarry, Municipal Office, 27 Webster Street, Virginiatown.

The tenders will then be opened on the same day, January 12, 2016 at 6:30 p.m. in the Meeting Room at the Community Centre, 70 Government Road, Virginiatown.

Description of Land(s):

59 Connell Avenue, Virginiatown, Ontario
Plan M126T, Lot 122, PCL 12165CST

Minimum Tender Amount: \$9,774.68
(set out the cancellation price as of the first day of advertising)

3 Webster Street, Virginiatown, Ontario
Plan M126T, Lot 132 & Lot 133, PCL 10780CST & PCL 11249CST

Minimum Tender Amount: \$6,303.84
(set out the cancellation price as of the first day of advertising)

1 Webster Street, Virginiatown, Ontario
Plan M126T, Lot 134 PCL 10582CST

Minimum Tender Amount: \$6,678.04
(set out the cancellation price as of the first day of advertising)

85 Connell Avenue, Virginiatown, Ontario
Plan M126T, Lot 165 PCL 10727CST

Minimum Tender Amount: \$9,848.24
(set out the cancellation price as of the first day of advertising)

13 Reddick Avenue, Virginiatown, Ontario
Plan M132T, Lot 259 & Lot 260, PCL 11530CST & PCL 11709CST

Minimum Tender Amount: \$10,338.44
(set out the cancellation price as of the first day of advertising)

30 Lynch Avenue, Kearns, Ontario
Plan M125T, Lot 68 PCL 11915SST

Minimum Tender Amount: \$7,419.64
(set out the cancellation price as of the first day of advertising)

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under the Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

KATHLEEN THUR-KRIEGER
Clerk Treasurer
Township of McGarry
27 Webster Street, P.O. Box 99
Virginiatown, Ontario P0K 1X0

(148-P391) 51, 52, 01, 02

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact: www.Tri-Target.com | **Ontario's Tax Sale Community**
Info@Tri-Target.com or if no internet access available, contact:

MRS. SUE BOUGHNER
Tax Collector/Manager Revenue & Taxation
The Corporation of Norfolk County
50 Colborne Street S.
Simcoe, ON N3Y 4H3
(519) 426-5870 Ext. 1280
www.norfolkcounty.ca

(149-P004)

FORM 6

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF NORFOLK COUNTY

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Thursday, January 28, 2016, at the Municipal Office, 50 Colborne Street S., Simcoe, ON N3Y 4H3.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Municipal Office, 50 Colborne Street S., Simcoe.

Description of Land(s):

ROLL NO. 33 10 337 040 19152 0000, PIN 50256-0176 LT, PCL 52-1 SEC 37M25; BLK 52 PL 37M25 S/T LT6499; S/T LT6164; NORFOLK COUNTY, FILE NKNK14-003-TT

Minimum Tender Amount: \$7,972.11

ROLL NO. 33 10 401 009 12700 0000, 41-43 NORFOLK ST S, PIN 50235-0358 LT, LT 8 BLK 86 PL 182 S/T NR425274; NORFOLK COUNTY, FILE NKNK14-005-TT

Minimum Tender Amount: \$300,518.95

ROLL NO. 33 10 492 008 01600 0000, 148 IMPERIAL ST, PIN 50164-0116 LT, PT LT 10-11 PL 237 AS IN NR402834; NORFOLK COUNTY, FILE NKNK14-008-TT

Minimum Tender Amount: \$93,623.44

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, existing interests in favour of the Crown, environmental concerns or any other matters relating to the land(s) to be sold. Any existing Federal or Provincial Crown liens or executions will remain on title and may become the responsibility of the potential purchaser. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

Note: H.S.T. may be payable by successful purchaser.

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

**Publications under Part III (Regulations) of the Legislation Act, 2006
Règlements publiés en application de la partie III (Règlements)
de la Loi de 2006 sur la législation**

2016—01—09

ONTARIO REGULATION 437/15

made under the

HEALING ARTS RADIATION PROTECTION ACT

Made: December 17, 2015

Filed: December 21, 2015

Published on e-Laws: December 21, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016

FEES

Fee

1. (1) An applicant for an approval under section 3 of the Act shall pay a fee of \$360.
- (2) The following persons or classes of persons shall not be required to pay the fee under subsection (1):
 1. A person who operates a hospital within the meaning of the *Public Hospitals Act*.
 2. A board and a private school as defined in subsection 1 (1) of the *Education Act*.
 3. A college of applied arts and technology established under the *Ontario Colleges of Applied Arts and Technology Act, 2002*.
 4. A university established under any Act of the Parliament of Canada or the Legislature of Ontario.
 5. A private career college registered under the *Private Career Colleges Act, 2005*.
 6. The Northern Ontario School of Medicine.
 7. The Michener Institute for Applied Health Sciences.
 8. Any other post-secondary educational institution operating in Ontario that provides a post-secondary certificate or diploma program that does not require registration under the *Private Career Colleges Act, 2005*, or that provides all or part of a program leading to a degree pursuant to the consent granted under the *Post-secondary Education Choice and Excellence Act, 2000*.

Commencement

2. **This Regulation comes into force on the later of January 1, 2016 and the day it is filed.**

Made by:

Pris par :

Le ministre de la Santé et des Soins de longue durée,

ERIC HOSKINS

Ministry of Health and Long Term Care

Date made: December 17, 2015.

Pris le : 17 décembre 2015.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 437/15

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION CONTRE LES RAYONS X

pris le 17 décembre 2015
déposé le 21 décembre 2015
publié sur le site Lois-en-ligne le 21 décembre 2015
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 9 janvier 2016

DROITS**Droits**

1. (1) L'auteur d'une demande d'approbation en application de l'article 3 de la Loi paie des droits de 360 \$.
- (2) Les personnes, entités ou catégories de personnes ou d'entités suivantes ne sont pas tenues de payer des droits en application du paragraphe (1) :
 1. Les personnes qui exploitent un hôpital au sens de la *Loi sur les hôpitaux publics*.
 2. Les conseils, conseils scolaires et écoles privées au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*.
 3. Les collèges d'arts appliqués et de technologie ouverts en vertu de la *Loi de 2002 sur les collèges d'arts appliqués et de technologie de l'Ontario*.
 4. Les universités constituées en vertu d'une loi du Parlement du Canada ou de la Législature de l'Ontario.
 5. Les collèges privés d'enseignement professionnel inscrits en vertu de la *Loi de 2005 sur les collèges privés d'enseignement professionnel*.
 6. L'École de médecine du Nord de l'Ontario.
 7. Le Michener Institute For Applied Health Sciences.
 8. Les autres établissements d'enseignement postsecondaire exploités en Ontario, offrant des programmes couronnés par un certificat ou un diplôme postsecondaire et non tenus d'être inscrits en vertu de la *Loi de 2005 sur les collèges privés d'enseignement professionnel*, ou offrant un programme ou une partie de programme menant à l'obtention d'un grade conformément à un consentement accordé en application de la *Loi de 2000 favorisant le choix et l'excellence au niveau postsecondaire*.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} janvier 2016 et du jour de son dépôt.

Made by:
Pris par :

Le ministre de la Santé et des Soins de longue durée,

ERIC HOSKINS
Ministry of Health and Long Term Care

Date made: December 17, 2015.
Pris le : 17 décembre 2015.

ONTARIO REGULATION 438/15

made under the

ONTARIO SOCIETY FOR THE PREVENTION OF CRUELTY TO ANIMALS ACT

Made: December 18, 2015

Filed: December 21, 2015

Published on e-Laws: December 22, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016Amending O. Reg. 60/09
(STANDARDS OF CARE)**1. The title to Ontario Regulation 60/09 is revoked and the following substituted:****STANDARDS OF CARE AND ADMINISTRATIVE STANDARDS****2. The Regulation is amended by adding the following heading immediately before section 1:****PART I
APPLICATION AND DEFINITION****3. Section 1 of the Regulation is amended by adding the following subsection:**

(3.1) In addition to the basic standards of care applicable to all animals set out in section 2 and the standards of care specific to wildlife kept in captivity set out in sections 4 and 5, the standards of care and administrative standards specific to marine mammals kept in captivity are set out in Part III.

4. The Regulation is amended by adding the following section:**Definitions****1.1** In this Regulation,

“animal welfare committee”, in relation to a marine mammal, means an animal welfare committee that meets the requirements of section 7 and that develops an animal welfare plan for the marine mammal; (“comité du bien-être animal”)

“animal welfare plan”, in relation to a marine mammal, means an animal welfare plan that has been completed for the marine mammal and that meets the requirements of section 8; (“plan de bien-être animal”)

“marine mammal” means a sea otter (*Enhydra lutris*) or a member of the order Cetacea (whales, dolphins and porpoises), the order Sirenia (manatees and dugongs) or, within the order Carnivora, a member of the family Phocidae (true seals), the family Otariidae (eared seals and sea lions) or the family Odobenidae (walruses); (“mammifère marin”)

“marine mammal veterinarian” means a veterinarian who has experience with marine mammal biology and marine mammal medicine, including marine mammal pharmacology. (“vétérinaire spécialiste des mammifères marins”)

5. The Regulation is amended by adding the following heading immediately before section 2:**PART II
GENERAL STANDARDS OF CARE FOR ANIMALS****6. The Regulation is amended by adding the following heading immediately before section 7:****PART III
ADDITIONAL STANDARDS OF CARE AND ADMINISTRATIVE REQUIREMENTS FOR MARINE MAMMALS****7. Section 7 of the Regulation is revoked and the following substituted:****ANIMAL WELFARE COMMITTEE****Animal welfare committee**

7. (1) A person who possesses at least one marine mammal in Ontario shall establish and maintain an animal welfare committee to develop an animal welfare plan for each marine mammal the person possesses.

(2) Subsection (1) does not apply to a marine mammal who is possessed in Ontario for 30 continuous days or less.

(3) The animal welfare committee must be comprised of at least the following members:

1. A marine mammal veterinarian.

2. A person who,
 - i. is not an employee or independent contractor of the person who possesses the marine mammal, and
 - ii. is a resident of the municipality where the marine mammal is located.
3. A person who,
 - i. is not an employee or independent contractor of the person who possesses the marine mammal, and
 - ii. has studied marine mammal biology at a post-secondary institution.
4. A person who is responsible for the daily care of the marine mammal.
5. A person who is responsible for the maintenance of the location where the marine mammal is kept.
- (4) The animal welfare committee must be chaired by the marine mammal veterinarian member.
- (5) The chair of the animal welfare committee shall,
 - (a) schedule the animal welfare committee's meetings;
 - (b) conduct the animal welfare committee's meetings;
 - (c) determine the number of members of the animal welfare committee that constitutes a quorum for any purpose; and
 - (d) provide recommendations to the person who possesses the marine mammal regarding persons to appoint to the animal welfare committee, if appropriate.
- (6) The animal welfare committee must meet at least once every six months.

8. (1) The Regulation is amended by adding the following section:

Animal welfare plan

8. (1) An animal welfare plan must include at least the following:

1. Procedures for routine interactions with, and routine care of, the marine mammal.
2. Training requirements for the marine mammal.
3. A plan to collect and record information about the marine mammal, whether by observation of the animal's behaviour or by other means, to ensure that appropriate care can be provided to it and to ensure that the animal welfare plan is based on appropriate evidence.
4. Minimum staff and resource requirements to ensure the physical, psychological and social well-being of the marine mammal.
5. A stimulation program that is sufficient to maintain the marine mammal's health and mental wellness.
6. Appropriate social groupings for the marine mammal, including consideration for a companion animal if the marine mammal is the only animal housed in its enclosure.
7. A plan for providing the marine mammal with feedings at night, if appropriate.
8. A plan for providing the marine mammal with social interaction at night, if appropriate.
9. A plan for providing the marine mammal with training, social enrichment and play sessions, if appropriate.
10. A list of the types of environmental enrichment objects that must be provided in the enclosure of the marine mammal, if any, the number of objects that must be provided and the schedule for changing those objects.
11. Situations where the marine mammal must be housed in an indoor enclosure, if any.
12. Methods to ensure that enclosure air is free of harmful concentrations of pollutants.
13. Measures to ensure the welfare of the marine mammal in the event of a disruption of normal operations, such as a power failure, an extreme weather event or a labour disruption.
14. A determination of whether it would be consistent with the immediate and long-term health of the marine mammal and of any offspring to attempt to breed the marine mammal, having regard to the age and health of the marine mammal, the health care needs of any offspring and the immediate and long-term housing needs of the marine mammal and of any offspring.
15. A plan for the care of any offspring if the marine mammal is to be bred, including procedures for hand-rearing the offspring if hand-rearing could be required.
16. Procedures for euthanasia of the marine mammal.

17. A list of records related to the marine mammal that must be maintained.

(2) In developing the portion of the animal welfare plan referred to in paragraphs 5 to 10 of subsection (1), the animal welfare committee must consult with a person or persons with expertise in the social and enrichment needs of the marine mammal's species.

(3) The animal welfare committee must complete the animal welfare plan within six months after the day the person obtained possession of the marine mammal or before May 1, 2017, whichever is later.

(4) The animal welfare committee must review every animal welfare plan it has developed at least annually.

(2) Subsection 8 (1) of the Regulation, as enacted by subsection (1), is amended by adding the following paragraphs:

10.1 Detailed species-specific enclosure and environmental requirements for the marine mammal, including requirements regarding the number and type of fixed features to be included in the marine mammal's enclosure, that take into account the unique needs of the individual marine mammal and that are designed to ensure its well-being and ensure compliance with the requirements of this Regulation.

10.2 If the marine mammal requires a portion of its enclosure be shaded, the minimum portion of the enclosure that must be shaded to meet its needs.

9. The Regulation is amended by adding the following section:

Compliance with animal welfare plan

9. Every person who has custody or care of a marine mammal shall ensure that the marine mammal is cared for in a manner that is consistent with its animal welfare plan.

10. The Regulation is amended by adding the following section:

HEALTH AND GENERAL CARE

Nutrition

10. (1) Every marine mammal must be provided with a diet that,

- (a) includes a sufficient range of food of appropriate quality that meets the nutritional needs of the marine mammal;
- (b) accommodates individual preferences, subject to the availability of particular types of fish or other food items; and
- (c) complies with the dietary requirements in the program of preventative health care referred to in section 12.

(2) Vitamin supplementation must be provided in accordance with a marine mammal veterinarian's advice.

(3) Food inventories for the marine mammal must be managed and properly stored to ensure the availability of food of appropriate quality that meets the nutritional needs of the marine mammal.

(4) Any sudden or unexpected change in a marine mammal's appetite must be brought to a marine mammal veterinarian's attention immediately.

(5) Food deprivation shall not be used as a method of training a marine mammal.

11. (1) The Regulation is amended by adding the following section:

Reproduction

11. (1) The reproduction of every marine mammal must be managed in a way that promotes the immediate and long-term health of the marine mammal and any offspring.

(2) Pre-parturient and lactating female marine mammals must be held in appropriate social groups within enclosures that encourage successful rearing of offspring.

(2) Section 11 of the Regulation, as enacted by subsection (1), is amended by adding the following subsection:

(3) A marine mammal must not be bred if the breeding would be inconsistent with its animal welfare plan.

12. The Regulation is amended by adding the following sections:

Preventative and veterinary care

12. (1) Every marine mammal must be provided with a program of preventative health care designed by a marine mammal veterinarian.

(2) The program must include,

- (a) a complete annual physical examination;
- (b) the establishment of diets specific to the marine mammal;

- (c) regular oral examinations at frequencies specified by the marine mammal veterinarian; and
- (d) regular treatment of any dental problems.

(3) Every marine mammal must be under the care of a marine mammal veterinarian who provides preventative care and who is readily available to provide emergency care at any time of day.

Post mortem examination

13. (1) If a marine mammal dies, a post mortem examination of the body must be conducted by a marine mammal veterinarian.

(2) The findings of the marine mammal veterinarian must be recorded in a report that is reviewed by a pathologist with experience caring for marine mammals.

- (3) The marine mammal veterinarian must be asked for recommendations to prevent similar deaths.

Public contact program

14. (1) This section applies to marine mammals who are housed in an enclosure that could expose them to physical contact with members of the public.

- (2) The person who possesses the marine mammal must have a written policy that,

- (a) clearly identifies any risks to the health or safety of the marine mammal associated with the physical contact;
- (b) identifies and addresses any other safety issues or concerns; and
- (c) identifies the qualifications of the persons who are overseeing the physical contact.

- (3) Any risks identified in the written policy must be mitigated.

13. (1) The Regulation is amended by adding the following section:

Enrichment and social needs

15. Every marine mammal must be provided with a feeding enrichment program which may include, but is not limited to, the use of live fish, the introduction of novel foods or the use of task-oriented feeding methods.

(2) Section 15 of the Regulation, as enacted by subsection (1), is amended by adding the following subsections:

(2) Every marine mammal must be provided with daily training, social enrichment and play sessions unless otherwise specified in its animal welfare plan.

(3) The enclosure of every marine mammal must have the environmental enrichment objects, if any, specified in its animal welfare plan.

(4) The environmental enrichment objects must be non-toxic and must not be breakable or ingestible by the marine mammal.

14. (1) The Regulation is amended by adding the following section:

ENCLOSURE

General enclosure requirements

16. (1) Every marine mammal must be provided with an enclosure that meets the requirements of this section.

(2) Measures must be taken to minimize the risk that the enclosure will be contaminated with potentially harmful microorganisms.

(3) The enclosure must be provided with a backup generator or generators that are sufficient to provide power to the enclosure in the event of a power failure.

(2) Section 16 of the Regulation, as enacted by subsection (1), is amended by adding the following subsections:

(4) The enclosure must meet the following requirements:

1. The enclosure must provide the marine mammal with sufficient space and features for species-appropriate activities both in and, if appropriate, out of the water.
2. The enclosure must be designed to facilitate cleaning.
3. The enclosure must include fixed features that provide visual and tactile enrichment, which may include, but are not limited to, any of the following:
 - i. Bubble walls.
 - ii. Privacy baffles.

- iii. Different substrates.
 - iv. Water jets.
 - v. Sprinklers.
 - vi. Mirrors or other reflective surfaces.
 - vii. Areas on the bottom of the pool that simulate pebbles on the seafloor.
4. If more than one marine mammal is housed in the enclosure, the enclosure must include privacy baffles, other fixed features or retreat areas that allow a marine mammal to separate itself from other marine mammals in order to avoid aggression, unwanted attention or disturbance.
 5. The enclosure must have a drain that can lower water levels to facilitate cleaning and animal management activities.
- (5) In addition to a pool of water, an enclosure that houses a sea otter or a member of the family Phocidae (true seals), the family Otariidae (eared seals and sea lions) or the family Odobenidae (walruses) must have a permanent haul-out.
- (6) The haul-out mentioned in subsection (5) must be capable of simultaneously accommodating all of the marine mammals listed in that subsection that are housed in the enclosure.

15. The Regulation is amended by adding the following section:

Enclosure water quality

- 17. (1)** Every marine mammal in an enclosure must be provided with a reliable water supply that is sufficient to ensure the marine mammal's health.
- (2) The person who possesses the marine mammal shall maintain a program for monitoring water quality to ensure that a healthy aquatic environment is provided, including daily monitoring of water salinity.
- (3) The salinity of the water must be maintained within the range appropriate for the marine mammal.
- (4) The results of the water quality tests must be recorded and kept for at least one year.
- (5) Water circulation equipment in the enclosure must be sufficient to circulate water throughout the pool.
- (6) An enclosure that houses a marine mammal must meet the following water quality requirements:
1. Coliform bacteria in the water must not exceed 500 MPN (most probable number) per 100 mL, and testing must occur at least weekly.
 2. The water must be tested at least twice daily and treated as necessary to maintain pH values not less than 7.2 or more than 8.2.
 3. The total free and combined chlorine concentration must not exceed 1.5 mg/L, and the water must be tested at least twice daily for chlorine concentration.
 4. The water must be free of residual dissolved ozone.

16. (1) The Regulation is amended by adding the following section:

Environmental protection

- 18. (1)** Every marine mammal must be provided with environmental temperature and humidity ranges appropriate for the species.
- (2) Every marine mammal must be provided with shelter from inclement weather if it is necessary for the marine mammal's comfort or well-being.
- (3) Any artificial light used in the enclosure must be as similar as possible to the light spectrum of sunlight.
- (4) Every marine mammal must be provided with exposure to natural or simulated annual photoperiods that reflect the needs of the species, particularly with respect to moult.
- (5) Every marine mammal must be protected from noise that could cause auditory discomfort or distress.
- (6) The enclosure air must be free of harmful concentrations of pollutants.
- (2) Section 18 of the Regulation, as enacted by subsection (1), is amended by adding the following subsections:**
- (7) Every marine mammal must be housed in an enclosure that is outdoors or that provides access to an outdoor area unless its animal welfare plan provides otherwise.
- (8) Every marine mammal must be provided with an area of shade in its enclosure in accordance with its animal welfare plan.

17. The Regulation is amended by adding the following section:

Other enclosures and areas

19. (1) An enclosure for veterinary care or temporary holding of marine mammals must be provided.
- (2) A quarantine area to isolate marine mammals must be provided.
- (3) A method to separate any marine mammal for behavioural or management purposes must be provided.

18. (1) The Regulation is amended by adding the following section:**OTHER ADMINISTRATIVE REQUIREMENTS****Information management and records**

20. (1) Every marine mammal must be individually identifiable.
- (2) The means used to ensure that a marine mammal is individually identifiable must be minimally intrusive.
- (3) Procedures must be put in place for every marine mammal to ensure timely transfer of critical information between persons who provide care to the marine mammal.
- (4) The following records must be kept for every marine mammal:
 1. The date that possession of the marine mammal was obtained by the person who possesses the marine mammal.
 2. Whether the marine mammal was captive-born or wild-caught.
 3. The name of the person from whom the marine mammal was acquired, if applicable.
 4. The species, sex, colour, markings and physical abnormalities, if any, of the marine mammal.
 5. The marine mammal's date of birth or, if wild-caught, the marine mammal's estimated date of birth.
 6. The marine mammal's parents, if known.
 7. Records related to any attempt to breed the marine mammal, including the identity of the marine mammal with which breeding was attempted, the outcome of the breeding and the identity of any offspring.
 8. Veterinary clinical records.
 9. A list of any medication given to the marine mammal and the reason for which it was given.
 10. Training records.
 11. A record of any abnormal behaviours exhibited by the marine mammal, including the expression of any stereotypies, such as inappetence or food refusal, vomiting, actions that result in self-inflicted injuries or aggression towards trainers or other animals.
- (5) The records required by this section must be retained for five years following the death of the marine mammal.
- (2) Subsection 20 (4) of the Regulation, as enacted by subsection (1), is amended by adding the following paragraph:**
12. Any information that the marine mammal's animal welfare plan requires to be maintained.

19. The Regulation is amended by adding the following section:**Transfer and movement**

21. (1) A written policy must be prepared for every marine mammal to promote the marine mammal's welfare when it is transferred between social groups or moved to another location.
- (2) Before a marine mammal is transferred or moved, a behavioural and medical assessment must be carried out by a marine mammal veterinarian to determine whether it can be safely transferred or moved.
- (3) Before a marine mammal is transferred or moved, the transportation must be planned and documented in a detailed transportation plan, approved by the marine mammal's animal welfare committee, that addresses the marine mammal's health and well-being during transport.
- (4) The transportation plan must accompany the marine mammal during the transfer or move and be made available for review by any person involved in the transfer or move.
- (5) A marine mammal must be accompanied by one or more attendants during the transfer or move who are competent and knowledgeable in the transportation of that species. At least one of the attendants must be a marine mammal veterinarian or a person licensed to practise veterinary medicine in the jurisdiction to which the marine mammal is being moved or from which it is being moved.

Commencement

20. (1) Subject to subsections (2) and (3), this Regulation comes into force on the later of May 1, 2016 and the day it is filed.

(2) Section 9 and subsections 11 (2), 13 (2) and 18 (2) come into force on May 1, 2017.

(3) Subsections 8 (2), 14 (2) and 16 (2) come into force on May 1, 2018.

Made by:

Pris par :

Le ministre de la Sécurité communautaire et des Services correctionnels,

YASIR NAQVI
Minister of Community Safety and Correctional Services

Date made: December 18, 2015.

Pris le : 18 décembre 2015.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 438/15

pris en vertu de la

LOI SUR LA SOCIÉTÉ DE PROTECTION DES ANIMAUX DE L'ONTARIO

pris le 18 décembre 2015
 déposé le 21 décembre 2015
 publié sur le site Lois-en-ligne le 22 décembre 2015
 imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 9 janvier 2016

modifiant le Règl. de l'Ont. 60/09
 (NORMES DE SOINS)

1. Le titre du Règlement de l'Ontario 60/09 est abrogé et remplacé par ce qui suit :**NORMES DE SOINS ET NORMES ADMINISTRATIVES****2. Le Règlement est modifié par adjonction de l'intertitre suivant immédiatement avant l'article 1 :**

PARTIE I
CHAMP D'APPLICATION ET DÉFINITIONS

3. L'article 1 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(3.1) Outre les normes de soins de base applicables à tous les animaux énoncées à l'article 2 et les normes de soins spécifiques aux animaux sauvages gardés en captivité énoncées aux articles 4 et 5, les normes de soins et les normes administratives spécifiques aux mammifères marins gardés en captivité sont énoncées à la partie III.

4. Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :**Définitions**

1.1 Les définitions qui suivent s'appliquent au présent règlement.

«comité du bien-être animal» Relativement à un mammifère marin, s'entend du comité du bien-être animal qui remplit les exigences de l'article 7 et élabore un plan de bien-être animal pour le mammifère. («animal welfare committee»)

«mammifère marin» Loutre de mer (*Enhydra lutris*) ou membre de l'ordre des cétacés (baleines, dauphins et marsouins), de l'ordre des siréniens (lamantins et dugongs) ou, au sein de l'ordre des carnivores, membre de la famille des phocidés (phoques), de la famille des otariidés (otaries et lions de mer) ou de la famille des odobénidés (morses). («marine mammal»)

«plan de bien-être animal» Relativement à un mammifère marin, s'entend du plan de bien-être animal qui a été mis au point pour le mammifère et remplit les exigences de l'article 8. («animal welfare plan»)

«vétérinaire spécialiste des mammifères marins» Vétérinaire qui a de l'expérience en biologie des mammifères marins et en médecine des mammifères marins, y compris en pharmacologie relative aux mammifères marins. («marine mammal veterinarian»)

5. Le Règlement est modifié par adjonction de l'intertitre suivant immédiatement avant l'article 2 :

PARTIE II
NORMES GÉNÉRALES DE SOINS APPLICABLES AUX ANIMAUX

6. Le Règlement est modifié par insertion de l'intertitre suivant immédiatement avant l'article 7 :

PARTIE III
NORMES DE SOINS SUPPLÉMENTAIRES ET EXIGENCES ADMINISTRATIVES RELATIVES AUX
MAMMIFÈRES MARINS

7. L'article 7 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :**COMITÉ DU BIEN-ÊTRE ANIMAL****Comité du bien-être animal**

7. (1) Toute personne qui possède au moins un mammifère marin en Ontario constitue et maintient un comité du bien-être animal chargé d'élaborer un plan de bien-être animal pour chacun des mammifères marins qu'elle possède.

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas au mammifère marin si sa possession en Ontario est d'une durée d'au plus 30 jours consécutifs.

(3) Le comité du bien-être animal doit être composé, au minimum, des membres suivants :

1. Un vétérinaire spécialiste des mammifères marins.
2. Une personne qui répond aux critères suivants :
 - i. elle n'est pas un employé ou un entrepreneur indépendant de la personne qui possède le mammifère marin,
 - ii. elle réside dans la municipalité où se trouve le mammifère marin.
3. Une personne qui répond aux critères suivants :
 - i. elle n'est pas un employé ou un entrepreneur indépendant de la personne qui possède le mammifère marin,
 - ii. elle a étudié la biologie des mammifères marins dans un établissement d'enseignement postsecondaire.
4. Une personne chargée des soins quotidiens du mammifère marin.
5. Une personne chargée de l'entretien de l'endroit où est gardé le mammifère marin.

(4) Le comité du bien-être animal doit être présidé par celui de ses membres qui est vétérinaire spécialiste des mammifères marins.

(5) Le président du comité du bien-être animal :

- a) planifie les réunions du comité;
- b) dirige les réunions du comité;
- c) décide du nombre de membres du comité nécessaire pour constituer le quorum à tous égards;
- d) fait des recommandations à la personne qui possède le mammifère marin en ce qui concerne les personnes à nommer au comité, s'il y a lieu.

(6) Le comité du bien-être animal doit se réunir au moins une fois tous les six mois.

8. (1) Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Plan de bien-être animal

8. (1) Le plan de bien-être animal doit comporter, au minimum, les volets suivants :

1. Une marche à suivre relative aux interactions courantes du personnel avec le mammifère marin et aux soins courants qui doivent lui être prodigués.
2. Les exigences de dressage du mammifère marin.
3. Un plan visant à recueillir et à consigner les renseignements concernant le mammifère marin, que ce soit par l'observation de son comportement ou par un autre moyen, pour que des soins appropriés puissent lui être prodigués et que le plan de bien-être animal soit basé sur des données appropriées.
4. Des exigences minimales relatives au personnel et aux ressources pour assurer le bien-être physique, psychologique et social du mammifère marin.
5. Un programme de stimulation qui soit suffisant pour maintenir l'état de santé et le bien-être mental du mammifère marin.
6. L'insertion du mammifère marin dans des groupes sociaux appropriés, y compris l'examen de la possibilité de lui trouver un compagnon animal s'il est le seul animal hébergé dans son enclos.
7. Un plan prévoyant que le mammifère marin reçoive une alimentation nocturne, s'il y a lieu.
8. Un plan prévoyant que le mammifère marin ait une interaction sociale nocturne, s'il y a lieu.
9. Un plan visant à fournir au mammifère marin des séances de dressage, d'enrichissement social et de jeu, s'il y a lieu.
10. Une liste des types d'objets d'enrichissement du milieu qui doivent être fournis, le cas échéant, dans l'enclos du mammifère marin, leur nombre et un calendrier de remplacement de ces objets.
11. Les situations dans lesquelles le mammifère marin doit être hébergé dans un enclos intérieur, le cas échéant.
12. Des méthodes permettant de garantir que l'air de l'enclos est exempt de concentrations nocives de polluants.
13. Des mesures visant à assurer le bien-être du mammifère marin en cas de perturbation des activités normales, telle qu'une panne de courant, un phénomène météorologique extrême ou un conflit de travail.

14. Une mention établissant si une tentative d'accouplement du mammifère marin serait compatible, dans l'immédiat et à long terme, avec son état de santé et celui de sa progéniture, compte tenu de l'âge et de l'état de santé du mammifère marin, des besoins en matière de soins de santé de sa progéniture et des besoins d'hébergement immédiats et à long terme du mammifère marin et de sa progéniture.
15. Un plan de soins pour toute progéniture si l'accouplement du mammifère marin est prévu, y compris une marche à suivre pour l'élevage à la main de sa progéniture, au besoin.
16. Une marche à suivre pour euthanasier le mammifère marin.
17. La liste des registres qui doivent être tenus relativement au mammifère marin.

(2) Pour élaborer la partie du plan de bien-être animal visée aux dispositions 5 à 10 du paragraphe (1), le comité du bien-être animal doit consulter une ou plusieurs personnes qui ont des compétences spécialisées sur les besoins sociaux et d'enrichissement de l'espèce à laquelle appartient le mammifère marin.

(3) Le comité du bien-être animal doit mettre au point le plan de bien-être animal dans les six mois qui suivent le jour où la personne a pris possession du mammifère marin ou avant le 1^{er} mai 2017, la dernière en date de ces échéances étant retenue.

(4) Le comité du bien-être animal doit examiner au moins une fois par an chaque plan de bien-être animal qu'il a élaboré.

(2) Le paragraphe 8 (1) du Règlement, tel qu'il est édicté par le paragraphe (1), est modifié par adjonction des dispositions suivantes :

- 10.1 Des exigences détaillées propres à l'espèce en matière d'enclos et de milieu qui se rapportent au mammifère marin, y compris des exigences relatives au nombre et au type d'éléments fixes à inclure dans l'enclos du mammifère, qui tiennent compte de ses besoins particuliers et qui sont conçues pour assurer son bien-être ainsi que le respect des exigences du présent règlement.
- 10.2 Si le mammifère marin a besoin que son enclos soit en partie ombragé, la zone minimale de l'enclos qui doit l'être pour répondre à ses besoins.

9. Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Respect du plan de bien-être animal

9. Toute personne qui a la garde ou les soins d'un mammifère marin veille à ce qu'il reçoive des soins d'une manière conforme au plan de bien-être animal.

10. Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

SANTÉ ET SOINS GÉNÉRAUX

Nutrition

10. (1) Tout mammifère marin doit bénéficier d'un régime alimentaire qui, à la fois :
 - a) comprend une gamme suffisante d'aliments d'une qualité convenable qui répond à ses besoins nutritionnels;
 - b) tient compte des préférences individuelles, sous réserve de la disponibilité de certains types de poissons ou d'autres aliments;
 - c) est conforme aux exigences alimentaires prévues par le programme de soins de santé préventifs visé à l'article 12.
- (2) Les suppléments vitaminiques doivent être administrés conformément aux conseils d'un vétérinaire spécialiste des mammifères marins.
- (3) Les stocks d'aliments pour le mammifère marin doivent être gérés et entreposés correctement pour assurer la disponibilité d'aliments d'une qualité convenable qui répondent à ses besoins nutritionnels.
- (4) Tout changement soudain ou inattendu de l'appétit d'un mammifère marin doit être porté immédiatement à l'attention d'un vétérinaire spécialiste des mammifères marins.
- (5) La privation de nourriture ne doit pas être utilisée comme méthode de dressage d'un mammifère marin.

11. (1) Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Reproduction

11. (1) La reproduction de tout mammifère marin doit être gérée de façon à favoriser, dans l'immédiat et à long terme, l'état de santé du mammifère et de sa progéniture.
- (2) Les femelles des mammifères marins préparturientes et en lactation doivent être gardées au sein de groupes sociaux appropriés dans des enclos qui favorisent la réussite de l'élevage des petits.

(2) L'article 11 du Règlement, tel qu'il est édicté par le paragraphe (1), est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(3) La reproduction de tout mammifère marin est interdite si elle n'est pas conforme à son plan de bien-être animal.

12. Le Règlement est modifié par adjonction des articles suivants :

Soins préventifs et vétérinaires

12. (1) Tout mammifère marin doit bénéficier d'un programme de soins de santé préventifs conçu par un vétérinaire spécialiste des mammifères marins.

(2) Le programme doit comprendre :

- a) un examen physique annuel complet;
- b) l'établissement d'un régime alimentaire propre au mammifère marin;
- c) des examens oraux à intervalles réguliers précisés par le vétérinaire spécialiste des mammifères marins;
- d) le traitement régulier de tout problème dentaire.

(3) Tout mammifère marin doit être confié aux soins d'un vétérinaire spécialiste des mammifères marins qui fournit des soins préventifs et qui est aisément accessible pour fournir des soins d'urgence à toute heure de la journée.

Nécropsie

13. (1) En cas de décès d'un mammifère marin, une nécropsie doit être pratiquée par un vétérinaire spécialiste des mammifères marins.

(2) Les constatations du vétérinaire spécialiste des mammifères marins doivent être consignées dans un rapport qui est examiné par un pathologiste expérimenté dans le soin des mammifères marins.

(3) Le vétérinaire spécialiste des mammifères marins doit être invité à faire des recommandations pour prévenir des décès similaires.

Programme de contact avec le public

14. (1) Le présent article s'applique aux mammifères marins qui sont hébergés dans un enclos qui pourrait les exposer à des contacts physiques avec des membres du public.

(2) La personne qui possède le mammifère marin doit se doter d'une politique écrite :

- a) indiquant clairement les risques éventuels pour la santé ou la sécurité du mammifère marin liés aux contacts physiques;
- b) indiquant les autres problèmes ou préoccupations éventuels en matière de sécurité et la façon d'y remédier;
- c) indiquant les qualités requises des personnes qui surveillent les contacts physiques.

(3) Les risques indiqués dans la politique écrite doivent être atténués.

13. (1) Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Besoins d'enrichissement et sociaux

15. Tout mammifère marin doit participer à un programme d'enrichissement de l'alimentation qui peut comprendre notamment l'utilisation de poissons vivants, l'introduction de nouveaux aliments ou l'utilisation de méthodes d'alimentation axées sur l'accomplissement de tâches.

(2) L'article 15 du Règlement, tel qu'il est édicté par le paragraphe (1), est modifié par adjonction des paragraphes suivants :

(2) Tout mammifère marin doit participer à des séances quotidiennes de dressage, d'enrichissement social et de jeu, sauf indication contraire de son plan de bien-être animal.

(3) L'enclos de tout mammifère marin doit être pourvu des éventuels objets d'enrichissement du milieu précisés dans son plan de bien-être animal.

(4) Les objets d'enrichissement du milieu doivent être non toxiques et ne doivent pas être cassables ou susceptibles d'être ingérés par le mammifère marin.

14. (1) Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

ENCLOS

Exigences générales relatives aux enclos

16. (1) Tout mammifère marin doit disposer d'un enclos qui satisfait aux exigences du présent article.

(2) Des mesures doivent être prises pour réduire au minimum le risque de contamination de l'enclos par des microorganismes pouvant être nocifs.

(3) L'enclos doit être équipé d'une ou de génératrices auxiliaires suffisantes pour son alimentation en électricité en cas de panne de courant.

(2) L'article 16 du Règlement, tel qu'il est édicté par le paragraphe (1), est modifié par adjonction des paragraphes suivants :

(4) L'enclos doit satisfaire aux exigences suivantes :

1. L'enclos doit procurer suffisamment d'espace et d'éléments pour permettre au mammifère marin de se livrer à des activités propres à l'espèce dans l'eau et, s'il y a lieu, hors de l'eau.
2. L'enclos doit être conçu pour en faciliter le nettoyage.
3. L'enclos doit comprendre des éléments fixes qui offrent un enrichissement visuel et tactile; ceux-ci peuvent notamment consister en l'un ou l'autre des éléments suivants :
 - i. Des parois de bulles.
 - ii. Des cloisons d'intimité.
 - iii. Différents substrats.
 - iv. Des jets d'eau.
 - v. Des arrosoirs.
 - vi. Des miroirs et d'autres surfaces réfléchissantes.
 - vii. Des zones au fond du bassin qui imitent les cailloux du plancher océanique.
4. Si plusieurs mammifères marins sont hébergés dans l'enclos, celui-ci doit comprendre des cloisons d'intimité, d'autres éléments fixes ou des aires de retraite qui permettent à un mammifère marin de s'isoler des autres pour éviter une agression ou une attention non désirée ou pour éviter d'être perturbé.
5. L'enclos doit être muni d'une canalisation d'écoulement permettant d'abaisser le niveau de l'eau pour faciliter le nettoyage et les activités de gestion des animaux.

(5) En plus d'un bassin aquatique, l'enclos qui héberge une loutre de mer ou un membre de la famille des phocidés (phoques), de la famille des otariidés (otaries et lions de mer) ou de la famille des odobénidés (morses) doit disposer d'une aire de repos permanente hors de l'eau.

(6) L'aire de repos hors de l'eau mentionnée au paragraphe (5) doit pouvoir accueillir en même temps tous les mammifères marins énumérés à ce paragraphe qui sont hébergés dans l'enclos.

15. Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Exigences relatives à la qualité de l'eau

17. (1) Tout mammifère marin dans un enclos doit disposer d'une alimentation en eau fiable qui permet d'assurer sa santé.

(2) Pour garantir un milieu aquatique sain, la personne qui possède le mammifère marin maintient un programme de surveillance de la qualité de l'eau, y compris de surveillance quotidienne de la salinité de celle-ci.

(3) La salinité de l'eau doit être maintenue à l'intérieur de l'échelle qui convient au mammifère marin.

(4) Les résultats des analyses de la qualité de l'eau doivent être consignés et conservés pendant au moins un an.

(5) L'équipement de circulation de l'eau dans l'enclos doit être adéquat pour faire circuler l'eau dans tout le bassin.

(6) L'enclos qui héberge un mammifère marin doit satisfaire aux exigences suivantes relativement à la qualité de l'eau :

1. Les organismes coliformes présents dans l'eau ne doivent pas dépasser 500 NPP (nombre le plus probable) par 100 ml et l'eau doit être analysée au moins toutes les semaines.
2. L'eau doit être analysée au moins deux fois par jour et traitée au besoin pour maintenir des valeurs de pH d'au moins 7,2 et d'au plus 8,2.
3. La concentration totale de chlore libre et de chlore combiné ne doit pas dépasser 1,5 mg/L et l'eau doit être analysée au moins deux fois par jour pour déterminer la concentration en chlore.
4. L'eau doit être exempte d'ozone dissous résiduel.

16. (1) Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Protection du milieu

18. (1) Tout mammifère marin doit disposer d'un enclos où la température et le taux d'humidité se situent à l'intérieur d'une échelle convenant à l'espèce.

(2) Tout mammifère marin doit disposer d'un abri contre les intempéries s'il en a besoin pour son confort ou son bien-être.

(3) Toute lumière artificielle utilisée dans l'enclos doit avoir un spectre lumineux aussi semblable que possible à celui du soleil.

(4) Tout mammifère marin doit bénéficier de photopériodes annuelles, naturelles ou simulées, qui reflètent les besoins de l'espèce, particulièrement en ce qui concerne la mue.

(5) Tout mammifère marin doit être protégé du bruit dont l'intensité pourrait être source d'inconfort ou de détresse auditifs.

(6) L'air de l'enclos doit être exempt de concentrations nocives de polluants.

(2) L'article 18 du Règlement, tel qu'il est édicté par le paragraphe (1), est modifié par adjonction des paragraphes suivants :

(7) Tout mammifère marin doit être hébergé dans un enclos qui est situé à l'extérieur ou qui donne accès à une zone extérieure, sauf indication contraire de son plan de bien-être animal.

(8) Tout mammifère marin doit avoir accès à une zone ombragée dans son enclos conformément à son plan de bien-être animal.

17. Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Autres enclos et zones

19. (1) Un enclos réservé aux soins vétérinaires ou à l'hébergement temporaire des mammifères marins doit être aménagé.

(2) Une zone de quarantaine doit être prévue pour l'isolement des mammifères marins.

(3) Une méthode doit être prévue pour séparer un mammifère marin de son groupe pour des raisons de comportement ou à des fins de gestion.

18. (1) Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

AUTRES EXIGENCES ADMINISTRATIVES**Gestion des renseignements et registres**

20. (1) Tout mammifère marin doit être individuellement identifiable.

(2) Le moyen utilisé pour garantir qu'un mammifère marin soit individuellement identifiable doit être le moins perturbateur possible.

(3) Une marche à suivre doit être mise en place pour chaque mammifère marin afin de garantir la communication en temps opportun de renseignements cruciaux entre les personnes qui lui prodiguent des soins.

(4) Les registres suivants doivent être tenus pour chaque mammifère marin :

1. La date à laquelle la personne qui le possède en a pris possession.
2. Une mention indiquant s'il est né en captivité ou a été capturé à l'état sauvage.
3. Le nom de la personne de qui il a été acquis, le cas échéant.
4. Son espèce, son sexe, sa couleur, ses marques et anomalies physiques, le cas échéant.
5. Sa date de naissance ou, s'il a été capturé à l'état sauvage, une date estimative de sa naissance.
6. Ses parents, si ce renseignement est connu.
7. Les registres relatifs à toute tentative d'accouplement, y compris l'identité du mammifère marin avec lequel cette tentative a eu lieu, le résultat de l'accouplement et l'identité de toute progéniture.
8. Les dossiers cliniques vétérinaires.
9. La liste des médicaments qui lui ont été administrés et la raison de leur administration.
10. Les registres de dressage.
11. Un registre de ses comportements anormaux, y compris l'expression de stéréotypies telles que l'inappétence ou le refus de nourriture, les vomissements, les actions qui entraînent des blessures volontaires ou les comportements agressifs envers les dresseurs ou les autres animaux.

(5) Les registres exigés par le présent article doivent être conservés pendant cinq ans à la suite du décès du mammifère marin.

(2) Le paragraphe 20 (4) du Règlement, tel qu'il est édicté par le paragraphe (1), est modifié par adjonction de la disposition suivante :

12. Les renseignements dont le plan de bien-être animal du mammifère marin exige la tenue.

19. Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

Transfert et déplacement

21. (1) Une politique écrite doit être établie pour tout mammifère marin en vue de favoriser son bien-être lorsqu'il est transféré d'un groupe social à un autre ou déplacé d'un endroit à un autre.

(2) Avant le transfert ou le déplacement d'un mammifère marin, une évaluation comportementale et médicale doit être effectuée par un vétérinaire spécialiste des mammifères marins pour déterminer s'il peut être transféré ou déplacé de façon sécuritaire.

(3) Avant le transfert ou le déplacement d'un mammifère marin, le transport doit être planifié et documenté dans un plan de transport détaillé, approuvé par le comité du bien-être animal du mammifère, qui traite de sa santé et de son bien-être pendant le transport.

(4) Le plan de transport doit suivre le mammifère marin pendant le transfert ou le déplacement et être mis, aux fins d'examen, à la disposition de toute personne participant au transfert ou au déplacement.

(5) Le mammifère marin doit être accompagné, lors de son transfert ou déplacement, d'un ou de plusieurs préposés compétents et expérimentés dans le transport de cette espèce. Au moins un des préposés doit être un vétérinaire spécialiste des mammifères marins ou une personne titulaire d'un permis l'autorisant à exercer la médecine vétérinaire dans le territoire à destination ou en provenance duquel le mammifère est transporté.

Entrée en vigueur

20. (1) Sous réserve des paragraphes (2) et (3), le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} mai 2016 et du jour de son dépôt.

(2) L'article 9 et les paragraphes 11 (2), 13 (2) et 18 (2) entrent en vigueur le 1^{er} mai 2017.

(3) Les paragraphes 8 (2), 14 (2) et 16 (2) entrent en vigueur le 1^{er} mai 2018.

Made by:

Pris par :

Le ministre de la Sécurité communautaire et des Services correctionnels,

YASIR NAQVI
Minister of Community Safety and Correctional Services

Date made: December 18, 2015.

Pris le : 18 décembre 2015.

ONTARIO REGULATION 439/15

made under the

LOCAL ROADS BOARDS ACT

Made: December 18, 2015

Filed: December 23, 2015

Published on e-Laws: December 23, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016

Amending Reg. 734 of R.R.O. 1990

(ESTABLISHMENT OF LOCAL ROADS AREAS - NORTHEASTERN AND EASTERN REGIONS)

1. Schedule 105 to Regulation 734 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

SCHEDULE 105**GOGAMA LOCAL ROADS AREA**

All those portions of the Townships of Jack and Noble in the Territorial District of Sudbury shown outlined on Ministry of Transportation Plan N-1027-10, filed with the Records Services Unit of the Ministry of Transportation at North Bay on September 4, 2015.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:

STEVEN DEL DUCA
Minister of Transportation

Date made: December 18, 2015.

ONTARIO REGULATION 440/15

made under the

LOCAL ROADS BOARDS ACT

Made: December 18, 2015

Filed: December 23, 2015

Published on e-Laws: December 23, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016

Amending Reg. 734 of R.R.O. 1990

(ESTABLISHMENT OF LOCAL ROADS AREAS - NORTHEASTERN AND EASTERN REGIONS)

1. Regulation 734 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following Schedule:

SCHEDULE 147

AWERES LOCAL ROADS AREA

All that portion of the Township of Aweres in the Territorial District of Algoma shown outlined on Ministry of Transportation Plan N-0916-1, filed with the Records Services Unit of the Ministry of Transportation at North Bay on September 4, 2015.

Commencement**2. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

Made by:

STEVEN DEL DUCA
Minister of Transportation

Date made: December 18, 2015.

ONTARIO REGULATION 441/15

made under the

LOCAL ROADS BOARDS ACT

Made: December 18, 2015

Filed: December 23, 2015

Published on e-Laws: December 23, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016

Amending Reg. 734 of R.R.O. 1990

(ESTABLISHMENT OF LOCAL ROADS AREAS - NORTHEASTERN AND EASTERN REGIONS)

1. Schedule 98 to Regulation 734 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

SCHEDULE 98

WEST RIVERSIDE LOCAL ROADS AREA

All that portion of the Township of Owens in the Territorial District of Cochrane shown outlined on Ministry of Transportation Plan N-410-A2, filed with the Records Services Unit of the Ministry of Transportation at North Bay on September 4, 2015.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:

STEVEN DEL DUCA
Minister of Transportation

Date made: December 18, 2015.

2/16

ONTARIO REGULATION 442/15

made under the

LOCAL ROADS BOARDS ACT

Made: December 18, 2015

Filed: December 23, 2015

Published on e-Laws: December 23, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016

Amending Reg. 735 of R.R.O. 1990

(ESTABLISHMENT OF LOCAL ROADS AREAS - NORTHWESTERN REGION)

1. Schedule 128 to Regulation 735 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

SCHEDULE 128

NICKEL LAKE SHORES LOCAL ROADS AREA

All that portion of the Township of Watten in the Territorial District of Rainy River shown outlined on Ministry of Transportation Plan N-1015A-3, filed with the Records Services Unit of the Ministry of Transportation at North Bay on September 25, 2015.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:

STEVEN DEL DUCA
Minister of Transportation

Date made: December 18, 2015.

ONTARIO REGULATION 443/15

made under the

LOCAL ROADS BOARDS ACT

Made: December 18, 2015

Filed: December 23, 2015

Published on e-Laws: December 23, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016

Amending Reg. 735 of R.R.O. 1990

(ESTABLISHMENT OF LOCAL ROADS AREAS - NORTHWESTERN REGION)

1. Schedule 11 to Regulation 735 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

SCHEDULE 11

FOWLER LOCAL ROADS AREA

All of the Township of Fowler in the Territorial District of Thunder Bay shown outlined on Ministry of Transportation Plan N-1020-7, filed with the Record Services Unit of the Ministry of Transportation at North Bay on November 4, 2015.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:

STEVEN DEL DUCA
Minister of Transportation

Date made: December 18, 2015.

ONTARIO REGULATION 444/15

made under the

LOCAL ROADS BOARDS ACT

Made: December 18, 2015

Filed: December 23, 2015

Published on e-Laws: December 23, 2015

Printed in *The Ontario Gazette*: January 9, 2016

Amending Reg. 735 of R.R.O. 1990

(ESTABLISHMENT OF LOCAL ROADS AREAS - NORTHWESTERN REGION)

1. Schedule 7 to Regulation 735 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:**SCHEDULE 7
UPSALA LOCAL ROADS AREA**

All of the Township of Upsala in the Territorial District of Thunder Bay shown outlined on Ministry of Transportation Plan N-623-5, filed with the Record Services Unit of the Ministry of Transportation at North Bay on November 4, 2015.

Commencement**2. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

Made by:

STEVEN DEL DUCA
Minister of Transportation

Date made: December 18, 2015.

2/16

NOTE: Consolidated regulations and various legislative tables pertaining to regulations can be found on the e-Laws website (www.e-Laws.gov.on.ca).

REMARQUE : Les règlements codifiés et diverses tables concernant les règlements se trouvent sur le site Lois-en-ligne (www.lois-en-ligne.gouv.on.ca).

INDEX 02

Government Notices Respecting Corporations.....	081
Avis du gouvernement relatifs aux compagnies.....	081
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act.....	081
Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés.....	081
Cancellation of Certificate of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters).....	082
Annulation de certificat de constitution (Non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés).....	082
Certificate of Dissolution.....	083
Certificat de dissolution.....	083
Applications to Provincial Parliament — Private Bills.....	085
Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé.....	085
Applications to Provincial Parliament.....	085
Demandes au Parlement provincial.....	085
Corporation Notices.....	086
Avis relatifs aux compagnies.....	086
 SALE OF LAND FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER	
VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT.....	086
TOWNSHIP OF MCGARRY.....	086
THE CORPORATION OF NORFOLK COUNTY.....	087
 PUBLICATIONS UNDER PART III (REGULATIONS) OF THE LEGISLATION ACT, 2006	
RÈGLEMENTS PUBLIÉS EN APPLICATION DE LA PARTIE III (RÈGLEMENTS) DE LA LOI DE 2006 SUR LA LÉGISLATION.....	089
HEALING ARTS RADIATION PROTECTION ACT	O. Reg. 437/15.....089
LOCAL ROADS BOARDS ACT	O. Reg. 439/15.....105
LOCAL ROADS BOARDS ACT	O. Reg. 440/15.....106
LOCAL ROADS BOARDS ACT	O. Reg. 441/15.....107
LOCAL ROADS BOARDS ACT	O. Reg. 442/15.....108
LOCAL ROADS BOARDS ACT	O. Reg. 443/15.....109
LOCAL ROADS BOARDS ACT	O. Reg. 444/15.....110
ONTARIO SOCIETY FOR THE PREVENTION OF CRUELTY TO ANIMALS ACT	O. Reg. 438/15.....091
 Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario.....	115
Information Text for Ontario Gazette.....	116

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc



Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à Gazette@ontario.ca

Tarifs publicitaires et soumission de format :

- 1) Envoyer les annonces dans le format **Word.doc** par courriel à Gazette@ontario.ca
- 2) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00\$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
- 3) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00\$
- 4) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontario.ca/gazette ou en visionnant une copie imprimée à une bibliothèque locale.

Abonnement :

Le tarif d'abonnement annuel est de 126,50\$ + T.V.H. pour 52 ou 53 numéros hebdomadaires débutant le premier samedi du mois de janvier (payable à l'avance) L'inscription d'un nouvel abonnement au courant de l'année sera calculée de façon proportionnelle pour la première année. Un nouvel abonné peut commander des copies d'éditions précédentes de la Gazette au coût d'une copie individuelle si l'inventaire le permet.

Le remboursement pour l'annulation d'abonnement sera calculé de façon proportionnelle à partir de 50% ou moins selon la date. Pour obtenir de l'information sur l'abonnement ou les commandes s.v.p. téléphonez le (416) 326-5306 durant les heures de bureau.

Copies individuelles :

Des copies individuelles de la Gazette peuvent être commandées en direct en ligne au site www.serviceontario.ca/publications ou en téléphonant 1-800-668-9938.

Options de paiement :

Les paiements peuvent être effectués au moyen de la carte Visa, MasterCard ou Amex, ou chèques ou mandats fait à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES. Toute correspondance, notamment les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO

Direction de la gestion des revenus

Publications Ontario

222, rue Jarvis, 8ème étage, Toronto, Ontario M7A 0B6

Téléphone (416) 326-5306

Paiement – Annonces :

Pour le traitement rapide les clients peuvent faire leur paiement au moyen de la carte Visa, MasterCard ou Amex lorsqu'ils soumettent leurs annonces. Les frais peuvent également être facturés.

MINISTÈRES DU GOUVERNEMENT DE L'ONTARIO S.V.P. NOTEZ

Paiements par écriture de journal seulement. S.V.P. communiquez avec le bureau de la Gazette au 416 326-5310 ou à Gazette@ontario.ca



Information Text for Ontario Gazette

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at

Gazette@ontario.ca

Advertising rates and submission formats:

- 1) Please submit all notices in a **Word.doc** format to: Gazette@ontario.ca
- 2) For a first insertion electronically submitted the basic rate is \$75 up to ¼ page.
- 3) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is \$40 each.
- 4) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at: www.ontario.ca/gazette or by viewing a printed copy at a local library.

Subscriptions:

The annual subscription rate is \$126.50 + H.S.T. for 52 or 53 weekly issues beginning the first Saturday in January, payable in advance. In-year new subscriptions will be pro-rated for the first year. A new subscriber may order back issues of the Gazette at the single-copy rate as inventory permits.

Refunds for cancelled subscriptions will be pro-rated from 50% or less depending upon date. For subscription information/orders please call (416) 326-5306 during normal business hours.

Single Copies:

Individual Gazette copies may be ordered on-line through the website at www.serviceontario.ca/publications or by phone at 1-800-668-9938.

Payment Options:

Subscriptions may be paid by VISA, AMEX or MasterCard or by Cheque or Money order payable to THE MINISTER OF FINANCE. All subscription enquiries and correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE

Publications Ontario Financial Unit

222 Jarvis Street, 8th Floor, Toronto, Ontario M7A 0B6

Telephone: (416) 326-5306

Payment – Notices:

For fastest processing clients may pay by VISA, AMEX or MasterCard when submitting notices. Charges may also be invoiced.

ONTARIO GOVERNMENT MINISTRIES PLEASE NOTE:

Payment by Journal Entry only. Please contact the Gazette office at 416 326-5310 or at Gazette@ontario.ca

